

John Crabtree
Francisco Durand
Jonas Wolff

ESTADO Y PODER EMPRESARIAL EN BOLIVIA, ECUADOR Y PERÚ

Un estudio comparativo



ÍNDICE

Abreviaturas y acrónimos utilizados en este libro	11
Prefacio	17
Introducción	21
Objetivos y argumento del libro	25
Esquema del libro	30
Capítulo 1. Poder empresarial, modelos de desarrollo económico y Estado	37
Poder empresarial	41
Poder estructural	44
Poder instrumental	48
Poder discursivo	57
Captura del Estado: teorías y estudios comparativos	63
Modelos de desarrollo económico, coyunturas críticas y variaciones en las relaciones entre Estado y empresarios en América Latina	70
Conclusiones	85
Capítulo 2. Poder empresarial en la era del desarrollo Estado-céntrico	89
Bolivia	95
Perú	110
Ecuador	128
Conclusiones	139

Capítulo 3. Poder empresarial en la era del neoliberalismo	143
Perú	150
Bolivia	167
Ecuador	181
Conclusiones	197
Capítulo 4. Desafíos al poder empresarial durante la «marea rosa»	203
Bolivia	210
Ecuador	227
Perú	243
Conclusiones	261
Capítulo 5. El renacimiento (parcial) del poder empresarial después del boom de las materias primas	269
Bolivia	276
Ecuador	290
Perú	305
Conclusiones	323
Conclusiones y perspectivas	329
Hallazgos comparativos en los Andes centrales	332
Los Andes centrales, ¿en una nueva coyuntura crítica?	343
Bibliografía	353

PREFACIO

Las semillas de este libro se sembraron por primera vez en la Universidad Nacional Mayor de San Marcos de Lima, en una conferencia internacional organizada por Francisco Durand y Nicolás Lynch —en la que participaron, entre otros, John Crabtree y Jonas Wolff—, titulada «Poder Económico, Estado y Sociedad Civil en los Andes centrales y el Cono Sur». La conferencia fue un esfuerzo conjunto de tres universidades: la Católica (PUCP), San Marcos (UNMSM) y la Católica Santa María (UCSM) de Arequipa, y contó con el apoyo de la Fundación Friedrich Ebert (FES), el Programa de Posgrado de Investigación sobre Desigualdades y Desarrollo Sostenible en la Región Andina (trAndeS) y Oxfam Perú. Se llevó a cabo del 12 al 14 de setiembre de 2019 en los tres campus universitarios de manera simultánea.

Este proyecto buscó llevar adelante los resultados y conclusiones de la conferencia y continuar el análisis del desarrollo del poder empresarial en los tres países de los Andes centrales —Bolivia, Ecuador y Perú— a lo largo del tiempo, sus causas determinantes, fortalezas y debilidades en diferentes coyunturas, así como examinar el papel central en la consolidación (o no) de patrones de gobernanza democrática, tanto política como económica, en estos tres países. El libro que tienen a la vista es el resultado de ese proyecto.

Cuando comenzamos a trabajar en este estudio conjunto, sabíamos que sería difícil, para los tres investigadores, reunirnos con frecuencia, dada la distancia física entre nuestros respectivos lugares de residencia y trabajo. Sin embargo, no podíamos anticipar que una pandemia global significaría que, al final, no tendríamos ni una sola reunión presencial mientras escribíamos, discutíamos y revisábamos este libro colaborativo. Aun así, el resultado, ojalá, es una auténtica monografía escrita a seis manos.

Lamentablemente, Francisco Durand falleció el primero de febrero de 2023, poco después de que el borrador completo del manuscrito en inglés hubiera sido entregado a la editorial. Sufrió leucemia, pero, a pesar de su enfermedad, pudo contribuir plenamente al libro. John Crabtree y Jonas Wolff le deben mucho. Fue una figura destacada en la comunidad académica peruana. Por ello, este libro está dedicado a su memoria.

Son muchas las personas e instituciones, en ambos lados del Atlántico, que de una u otra forma nos apoyaron en la investigación de este estudio. Este libro, que se publicó originalmente en inglés bajo el título *Business Power and the State in the Central Andes: Bolivia, Ecuador and Peru in Comparison* (University of Pittsburgh Press), no hubiera sido posible sin la contribución directa de varias personas e instituciones a quienes quisiéramos agradecer aquí: la Fundación Friedrich Ebert en el Perú, por llevar a John y Jonas a la conferencia de 2019 en Lima; Josh Shanholtzer de University of Pittsburgh Press, por apoyar nuestro proyecto a lo largo de las diferentes etapas del proceso de revisión; Fernando Molina y Carlos Pástor Pazmiño por sus comentarios sobre las secciones de Bolivia y Ecuador, respectivamente, en el borrador del manuscrito; Cornelia Hess, del Peace Research Institute Frankfurt (PRIF), por ayudarnos a preparar el manuscrito original; y los cuatro lectores anónimos, por ofrecer críticas constructivas y consejos de gran utilidad. Para la versión

en castellano, agradecemos a Tula Ochoa-Durand por su cuidadosa y al mismo tiempo increíblemente rápida traducción del manuscrito entero; a Felipe Santiago Portocarrero por ayudarnos a editar la traducción; y al Fondo Editorial de la PUCP en Lima, la editorial Abya-Yala en Quito y la editorial Plural en La Paz, por hacer posible que nuestro libro se publique en los tres países simultáneamente.